

中華民國二十六年十一月六號

星期六

大漢公報

孔子誕辰四百八十八年

夏曆歲次丁丑年拾月初四日

三百敢死隊與一女童軍

這回淞滬戰事之際，我國英勇的戰士與賊兵七十晝夜拚命，仍舊是殺得不多，負，不料於昨月廿六日大場方面突然失守，廟行防軍迫得退入江灣，廿七晨電報傳來，我國軍事當局以江灣開北六七萬大兵，有遺敵人包抄之虞，乃下令全軍退防，宣夜大兵撤盡，六時遂讓敵人長驅直入，北，七時北站賊旗高張，而是日我上海市民垂頭喪氣大失所望，咸以爲比京九國公約會議在即，日寇聲言將於未開會以前大敗我軍，今觀此狀，章不惘然，詎烽火聲中，竟發見兩事。

言論

爲我空前慷慨悲壯，英勇無雙之第八十八師，係蔣介石嫡系軍隊張治中將軍所統屬，殿後之敢死隊三百健兒，高擲西藏路口蘇州河畔之大樓，死守不退，全體聲言繼寶山縣城防軍殉國之壯志，雖戰至一人，亦不退守，由廿七日至廿八日，賊兵屢次進攻，皆被敢死隊以手榴彈擲擊，及機關鎗掃射，敵人死傷甚重，不勝狼狽，環顧四萬敵人不敵感雷池一步，隔河觀戰之租界中外人士，奔走相告，駭然驚爲難得，而賊之士卒亦讚嘆我軍神勇，駐滬諸外國軍官謂荷所部如我軍之英勇，則天下莫敵，日寇海陸軍司令觀狀，老羞成怒，下令限我敢死隊廿四小時退出，否則將該處踏爲平地，租界當局深恐砲火之下，禍及英美防地，力勸我方隊伍退入租界，並誓力保安全，而我敢死隊婉謝外人，全體誓不撤退，堅守上，至昨廿九日敵陸軍試用三寸口徑人砲，寇海軍駕電船載利器來攻，我軍亦毫無懼色，此種爲國守土視死如歸之精神，確爲中外所未聞，古今所未有也，官乎，中外人士爲之景仰，中國同胞爲之興奮，雖日軍兵士亦爲之折服，此區區三百名敢死隊，人數雖少，但三百名中各分子皆我八十八師歷年招集之全國各省健兒，據此，我們可知各省軍士皆具同

本館特電

▲昨夕七時半接上海訪員來電云
泊吳淞口暨黃浦江之敵艦百艘，準備調大批增援隊在浦東登陸，敵砲與飛機轟炸浦東我軍陣地，浦東我軍之指揮官張發奎將軍率部將敵擊敗，中央政府以張氏有功，擢升之爲上海前綫總司令
張發奎將軍刻在蘇州河南岸反攻敵軍頗力。
月之四日晚敵兵二千餘

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后一時
開至晨早三時
壹慶失 (話電)

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada
貯款銀行永無缺
華人之移殖海外也是因內地人口日增生計窮蹙故而遠涉其來加國原望有良機以得優美薪金且其大希望其在年富力強時謀所以維護其家眷及早積儲以享餘年若投資別業則動搖不穩少如是將多年血汗資一旦擲於虛耗豈不惜哉若擇穩實之銀行如本行者開壹貯戶蓄款其處保永無虧缺之虞又常可提用得回優厚利息
本行在滿地可雲高華埠多利等埠常履有適於任事之華員以接待各華客欲貯款者盡興乎來

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line
注意更正船期
由雲開行 船名 到雲城埠
十一月二號 益 臣 十月十二號
十二月四號 且路利士 十月十三號
正月六號 千地利士 十月十六號
二月三號 益 臣 正月十三號
以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

號安均處理代埠城 QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone, Garden 6914 Victoria B. C.	號福馬 FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B. C.	號安均處理代埠云 QUON ON CO. 254 1/2 Pender St. E. Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.
--	--	---

亞丕詩 輪船公司
港香到天七拾
色特大四之船后皇
行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽
由雲埠開行日期表
船號 陽曆日期
亞洲皇后 九月六日
坎拿大 十月二日
俄國皇后 十月六日
日本皇后 十月卅日
亞洲皇后 十月廿三日
坎拿大 十月廿七日
太平洋客務總司理司徒施佈

司公生業理代埠雲 YIP SANG CO. LTD. 51 Pender St. E. Vancouver, B. C.	處信通施徒司 SETO MORE Pacific Passenger Agent Canadian Pacific Ry. Vancouver, B. C.	打士火理司總務客船輪 J. J. FORSTER Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.
---	--	---

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
司公船輪來大船郵國美
請搭總統船回國
諸君搭總統船回國，可享最完善之招待。如水路行程之穩固，船行快捷，船位佈置齊備，福食優良，快暢適意。他如設置完善之樓梯新式寬大，有影戲，賣物場，吸煙室，圖書房，又有聯歡會，與友伴種種消遣。登陸快樂，途途自在。足令諸君精神與身體爽快。偷象惠顧，特別歡迎。

最近由城埠開行船期
總統者付慎 十月十日
總統麥堅尼 十月廿日
總統加蘭 十月廿四日
總統長臣 十月廿六日

處理代埠雲 興原中 Jong Yuen Hing Co. 112-114 Pender St. E.	號呈馬理代埠城 Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5881	總均馬司務客華人 STANLEY G. MAR Chinese Passenger Agent 79 Pender St. E. VANCOUVER, B. C. Phone Sey. 6256
---	---	--

心田織造公司
現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Santian Co. 103 Pender St. E. Vancouver B. C.

葉求茂代理詩不亞鐵路
本報有字花紙袋發售
每千價銀八元
諸君入埠請到永生號
(片打街東) 接洽
(五拾壹號)
不取代收銀打電報費

又渡蘇州河。敵先行
盤據吳家庫。廳頭。虞姬。塾三鄉。然後進攻我軍。我軍因情形嚴重。略行退却。以便保衛張家湖。並沿朱家濱華家宅一帶。即在朱家渠北方設立新陣地。五日期朝。我在該新陣地與賊劇戰。駐守滬西蘇州河岸之我軍已奉令竭力守土。不得再退。務要抗賊。至一人一卒皆盡為止。現目蘇州河我方防務嚴密。足以鞏衛上海。

月之五日朝。賊增援隊
又自北岸偷渡蘇州河。以便援助南岸之賊。此等增援隊已準備攻擊我軍陣地。但我方增援隊亦抵埔。即與敵戰。

傳翁照垣將軍。因腿部
為砲彈碎片所傷。刻留醫於法界醫院。

晉北之敵取道忻縣進攻
我軍。我軍嚴守石嶺關。以備阻敵南進。

敵水兵百名在浙江省金
岳咀登陸。該地防軍擊之。殲其半數。

山西省戰事。前為山嶺
戰。今為平原戰。晉軍刻在壽陽。芹泉以東向敵反攻。與敵劇戰。致敵陣綫混亂。向後退却。月之三日敵機又炸擊粵漢鐵路卡車。炸傷男女

乘容十餘人。敵艦兩艘。
月之五日。敵艦兩艘。緊隨省港輪船之後。欲突入虎門。但為我軍艦所阻而罷。

重要電報
太原失守
日寇已入太原城。北門。北平六日電。日寇已入太原城。北門。北平六日電。日寇已入太原城。北門。北平六日電。日寇已入太原城。北門。

日寇謂歇斯調停是偽造
東京六日電。日寇謂歇斯調停是偽造。日寇謂歇斯調停是偽造。日寇謂歇斯調停是偽造。

滬日寇又向我取攻勢
上海六日電。日寇又向我取攻勢。上海六日電。日寇又向我取攻勢。

英憂慮德意助日侵華
倫敦六日電。英憂慮德意助日侵華。倫敦六日電。英憂慮德意助日侵華。

彰德失守說
上海九日電。彰德失守說。上海九日電。彰德失守說。

炸賀華總統船實係倭機
華總統船。於前月由滬開行。炸賀華總統船實係倭機。

我代表否認歇斯調停人
比京布魯塞爾六日電。我代表否認歇斯調停人。

意德日簽押防共協定
羅馬六日電。意德日簽押防共協定。羅馬六日電。意德日簽押防共協定。

九國會再請日本參加
布魯塞爾六日電。九國會再請日本參加。布魯塞爾六日電。九國會再請日本參加。

太原居民多數撤離
太原六日電。太原居民多數撤離。太原六日電。太原居民多數撤離。

承愛園口廣告
承愛園口廣告。承愛園口廣告。

緊要新聞
茲復辦到新戰事畫片。內有開北戰事。由攝影家犧牲性命獲得。片內復有蔣夫人宋美齡演說痛罵倭奴。懇求外援。慷慨誠懇。恣態迫真。如同相見。昨本院首次放映此片時。閱者動容。掌聲不期而作。鄙意以為凡屬黃帝遺裔。皆應一觀是片。同日兼影。柯芬戲院主人謹啓。

Beacon Theatre
「中國奇女子」劉科倫美而艷玉趾蒞臨。定於十一月五號(星期五)在本埠碧近戲院與麥克氏大戲班及音樂隊共同獻技。查女士足跡所至。遍及全美各大戲院。善幻舞蹈。色藝俱足驚人。故備受中西人士歡迎。為本班主角。此劇定於十一月五號(即星期五)在碧近戲院開演。

藥聖痔醫
藥聖痔醫。藥聖痔醫。

萬廣生雜貨藥材商店
萬廣生雜貨藥材商店。萬廣生雜貨藥材商店。

代東
本總社本月十四日舉行廿一週年紀念典禮。敬請五洲洪門致公堂達權各支社各大小機關叔父昆仲屆時惟冀貴臨指示。禮儀曷勝榮幸。不受賈儀祇受祝詞。維城達權總社同人謹訂。

藥聖痔醫
藥聖痔醫。藥聖痔醫。

藥聖痔醫
藥聖痔醫。藥聖痔醫。

KWONG MAN SANG CO.
KWONG MAN SANG CO. 236 Pender St. E. Phone Sey. 5671 Vancouver, B. C.

The Royal Bank of Canada
The Royal Bank of Canada. The Royal Bank of Canada.

藥女界八百元
藥女界八百元。藥女界八百元。

本埠新聞

玫瑰會演劇籌款之情形
本埠天主教會附設之中國玫瑰花會...

婦女會勸捐購藥款續誌
本埠華人婦女會 向僑界籌款 購藥救濟...

醒齋劇社又連晚演戲訊
醒齋劇社昨晚演風流皇后 唱做科白均臻...

華魚販被兩匪徒劫
據住喜市定街東三壹一號華人販魚夫鄭耀...

各埠新聞
雲南警務委員會制有參差
城埠四日電 省相柏且路氏...

華埠警務委員會制有參差
城埠四日電 省相柏且路氏...

西人娶妻竟娶其胞妹
美國士布路菲路四日電 西人協博氏...

華埠警務委員會制有參差
城埠四日電 省相柏且路氏...

西人娶妻竟娶其胞妹
美國士布路菲路四日電 西人協博氏...

馮昌世 珠丹 治斑麻粒仔 治脚底生雞眼 治冷着傷風外感咳嗽 治皮膚濕毒鮮癢症 靈丹散每樽重 出世不滿數月馳名世界 藥內有單字詳解明醫治 1344 Kingsway Vancouver, B.C. 粵語 Fairmont 997 雲埠代理處 廣萬生 金利源 廣裕隆

治+喘 虛濁 風流諸君 染是症者 經年屢月 調理無效 請用此藥 數服之後 包愈斷根 每服一元 上海保和堂藥局出品 雲埠各商店均有代售

感謝馮昌世先生救世靈丹奇效 馮昌世先生大鑒弟茲付來柯柯壹張值銀貳元收到煩先生 付來救世靈丹壹盒以資應用弟日前曾用先生所製靈 丹壹盒確有效驗并感先生之德不淺也此請 并候 台安 弟黃有謹上 西字住址 Sam Wong, Sedalia, Alta. 壹九三七年拾月拾貳日

學學古齋算算命 占卦一毛 小批五毛 加批壹元 中批二元 大批十元 九宮星盤逐年批評五元 流年逐月長庚十元 萬亞洲旅館 CHONG KEE 113 Pender Street E. Vancouver, B. C. Can.

陳穎川總堂通告 爲通告事照得現在日俄外債橫侵我國土到處受敵慘殺無辜 凡我國民莫不髮指我海外僑民應盡國民天職除盡力輸將 助政府軍餉外更應籌與暴日經濟絕交即西人尙且共表同情 提倡實行抵制日貨以制裁其殘暴之舉近聞尙有僑胞仍 與敵人貿易者有此種人應與國民共棄之本總堂因兄弟 散居各方仰有犯于上述行爲致被他人毆辱投訴本堂者概不 接納受理特字預告仰各自自重爲要

代東 詹十一月十一日爲駐墨京全墨洪 門第吉屆懇親大會舉行揭幕典禮 之期謹具疏筵 恭請 五洲洪門各機關 各屬致公堂黨暨 列位叔父屆時 駕臨增光指示禮儀俾利進行曷勝 榮幸 墨西哥駐京全墨致公總堂同人謹訂 Comite Tro Logia Chinas Chee Kung Tong Apartado Num. 2716 Mexico, D. F.

SUN AH ROOMS

100 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 1992L

溫哥吧 片打街百號

旅客擇居的要件

清潔舒適 出入利便 招呼週到 房租價廉

新亞(旅)社

各界僑胞不用他擇請寓

包令諸君滿意 司理關邦健謹啟

詩晏鐵路公司廣告

地址號安均處理經

QUON ON COMPANY

254 1/2 Pender Street E. Vancouver, B. C.

本公司之「殖民車」便利妥當。內設煮餐爐與特別座位。此座位晚間可作床位被褥由搭客自備。...

相傳代醫士唐達曉內外全科

專醫

內傷吐血 肺癆咳嗽 腎虧甜尿 花柳痔瘡 跌打散骨 癩癬瘡瘍

Hugh Dard Tong 249 Pender St. E. Vancouver, B. C.

鳴謝

啟者弟等此次出席全加洪門第八屆懇親大會於宛地地...

廣東各屬

狂風暴雨損失甚鉅

三水 九月二日上午一時天色驟變 忽吹狂風 驟降暴雨...

均和發生大火

番禺第六區均和市 前晚十一時四十分火警 係由空屋起火...

桃開二度

番禺第一區沙灣第一里後街 百福巷第九號何宅 種有碧桃...

敵機撒放毒粉

新會四區外海鄉上空 二日下午二時發現敵機撒放毒粉...

河源縣府電請賑災

河源四日颶風暴雨驟至 五號晚尤猛烈 至夜十二時始息...

禪霍亂症流行

南海佛山市連日發生霍亂抽筋急症甚劇烈 尤以市內棚下舖居民受禍最衆...

歌匿兄弟有限公司 CORNETT BROS. LTD.

33 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

Advertisement for Corbett Bros. Ltd. featuring a fashion shoe with a price tag of \$5.55 and text in Chinese and English.

全加致公堂第八屆懇親大會

代表團通告 為通告事、照得滿地可埠致公堂糾紛案、現由全加致公堂第八屆懇親大會...

全加致公堂第八屆懇親會鳴謝

敬啟者十月十日全加致公堂舉行第八屆懇親大會典禮於宛地地...

維城洪門拒日會職員表

- List of names and titles for the staff of the Vancouver branch of the Chinese community organization.

加拿大

利源興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Phone Seymour 899
Vancouver, B. C.

大宗國貨辦到
雙托水仙花頭
美人盆荔枝乾
錦盒竹筴茗茶
磁盅瓦盅蜜薑
各種新到糖薑
顧綉玉絲巾
江西磁樽茶具
各種炮竹紙花
油米雜貨蘇杭
山貨水貨藥材
批發特別相宜



請用本地加利烟
仔紙小包式兩大
自動厚册紙兩五
紙地架製煙紙
製成之煙紙
其味清香
且其質堅韌
不致破裂
誠為煙民
中之冠也

利公司
MORLEY COMPANY
P.O. Box 1164 Phone E. 0531
552 Fisgard St. Victoria, B. C. Canada

中國冬季貨品登市
金英芳水仙花
彩合糯米枝乾
彩合生晒枝乾
彩合各種名茶
線球磁盅蜜薑
彩合各種糖薑
六角瓦盅蜜薑
各種花樽杯碟
檯山男女絲巾



世界大
旅館
設備完善
稱全華冠
諸君未往
便知形勢
高初九分
司理 張家駒
WELL CHIN'S
Tel. 237
170 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

祖國新聞

目的在攻擊出雲艦 其爆炸力甚大 租界之房屋被震動其劇 馬路旁所堆築之沙包亦傾卸
今晨華軍放魚雷炸擊出雲艦雖未成功 但其經過情形 有足述者 今晨天
木曙 有華軍敢死隊約二拾人 由浦東一英人碼頭乘小艇或游泳開往江心 秘密放水雷及截斷出雲艦四週之鋼網 迨大破曉 岸上之華軍則藉電線放電爆炸水雷 俾一舉而擊毀出雲艦 同時水上之敵死傷亦甚被犧牲 當時江面噴出一柱水高達 百十尺 出雲艦之鋼網被擊穿一洞 水雷爆炸時 彈片紛紛落於出雲艦 其震動力甚大 泊於附近之美旗艦阿加士打 亦受震動 艦員傾覆於外艙外

青日警仍巡邏市內

青島訊 青市府對日警及義勇軍 自巡邏市區事 提出抗議後 頃已接到日領館之答覆 仍藉口保衛 謂無他用意 但不承認有攜帶武器情事 現日警仍於晚間巡邏 我方亦加緊戒備 昨間日僑婦孺大部份已撤回本國 惟壯丁均留此 日驅逐艦楚雲吹雪 二艘 於下午一時許開抵青 現此間共停日艦四艘 英美法十一艘 市面冷落 惟人心尚鎮定 又膠濟沿線各站私警察 多改着華服服務 青市及膠濟沿線日僑 有限十七日返國云

死亡被俘統計

總數在四百五十人以上
南京訊 八月份敵海軍航空兵 在我境內傷亡及被俘者 業已調查竣事 總數約四百五十人以上 除已查明姓名者一百十九人外 餘因屍體被焚或沉入江海中者 則難考查云

敵傷兵五萬運朝鮮療治

上海訊 敵傷兵營 將各路傷兵 大半運往 現達五萬人 醫愈迫續參戰

舉操氏

專醫花柳白濁 雜症
疔疔橫痃芒菓
膏丹丸散
扶正丸 三盒一元
養陰丸 三盒一元
三角風一掃光 一元
滋陰補腎丸 每料六元
久流毒尾約精 每樽四元
此症有些少餘毒未清見微痛兼有的 濁尾流出等服立止
珠萬應搜毒藥精 每樽三元

林舉操氏發明萬應搜毒精

此藥專治 黃白濁 小便刺痛 鵝頭疔疔 或紅或腫 橫痃芒菓 便毒魚口 各種疔毒 久有餘毒 紅點紅粒 筋骨疼痛 時起時止 楊梅結毒 遍身破爛 面部浮腫 虫行蟻咬 腸動筋抽 餘毒墜脚 皮膚血毒 紅暈斑點 大便燥結 諸般百毒 不拘花柳初起或舊症復發 定然藥到病除 永無後患也 每次壹粒 此藥精並無藥味 最易入口 服後五分鐘藥力走達五臟兩點鐘見功 搜除一切惡毒 盡從大小便而去 自然全愈 絕無吐瀉喉痛口爛牙痛等症發生 永無損傷氣血絕嗣之弊 更無阻礙工作之憂 此藥精男女老少咸宜 百發百中 奏效如神 誠治花柳獨一無二之聖藥也 此藥精全是蘇黃色貴客注意免受假冒

雲高華總行舉操氏藥行
舖在哥林比街四二號
GU TAO SHE
432 Columbia Ave.
Vancouver, B. C. Can.
▲本藥行電話 詩磨六一七九

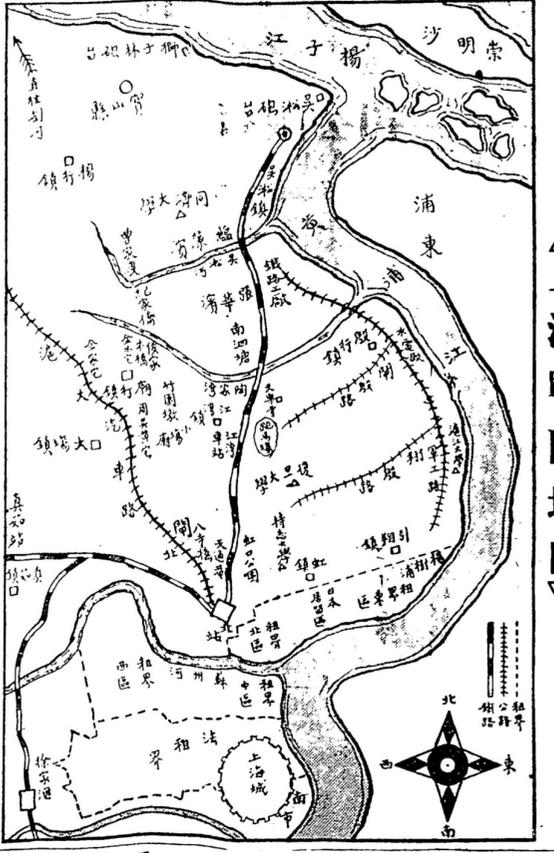
廣裕隆
冬季貨品
觀水仙花
錦盒枝乾
錦盒糖薑
新靚蜜薑
錦盒名茶
男女絲巾
顧綉玉絲巾
親手挽袋
日用貨品
應有盡有
發行零沽
一律歡迎
參茸藥材
同國堂藥材

KWONG YEE LUNG CO. LTD.
PHONE Sey. 9026
135 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C. CANADA

林德耀精醫 花柳跌打雜症

▲本報營業部啟事
本報兼理各種印件：如傳單、貨單、名片、人魚紙仔、信封、信箋、券據、徵信錄、捐冊、及書籍等、名目太多、恕未枚舉、均工作精美、印刷玲瓏、又接造筭巴圖章、計價特別相宜、仰祈留心賜顧是荷。

▲本報營業部啟事
本報兼理各種印件：如傳單、貨單、名片、人魚紙仔、信封、信箋、券據、徵信錄、捐冊、及書籍等、名目太多、恕未枚舉、均工作精美、印刷玲瓏、又接造筭巴圖章、計價特別相宜、仰祈留心賜顧是荷。



雲埠達權社註冊展期啟事
啟者：計自本社舉行社員註冊以來，各社員依期前來註冊者已居多數，而未註冊者，數則有限。其中或因經濟所阻，或離埠謀生，未能依期前來註冊者，有之。今本社議決，以體念時艱，特予通融辦理。凡欠到民國廿五年十二月廿號以前月費，有兩年過外者，一律減低徵收，以九元為額，如能照數繳來，便許註冊，同享一切權利，限期至本年十月廿號止，逾期不納，用特佈聞，統希亮察。

黨近致公堂通告
為通告事：本堂正中文書記陳象慈君旋粵遺缺，公選鄭光君補充。經當眾清算數目，連同文件一概交鄭光君接收。自即日起，凡有事件仰各團體此後如有函件，祈直接寄與鄭光君手收可也。此告。

佐治大旅館
本旅館在雲埠維多利亞街，角開張，房舍寬敞，設備雅潔，汽爐溫暖，水龍冷熱，且與華埠甚為鄰近，甚為便利。起見，特備自由車，送迎僑胞，光顧希留意。
電話：失磨 貳叁〇
司理人 余朋和 同啟

黃廉士藥房
WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
總發行所 黃廉士藥房
Calle Chineca, No. 12
Mexico, B. C. Mex.

黃廉士特效肺癆生草藥

此草藥產自名山得天地之靈氣，日月之精華，能愈百醫罔效肺癆，鄙人祖傳五代，曾將該生草藥活命，肺癆症者，以萬數計，今鄙人到美，懇求凡兒，氣喘咳嗽，逆氣，色慾，傷肺，癆病者，之需，血絲氣喘，逆氣，潮熱，肌肉，枯瘦，一經服食，大有起死回生之功，輕者一試，重者多食，數盒，即可痊愈，誠肺癆唯一之救星也。

花柳草根丸 一盒三元
白濁草根丸 一盒二元
肺癆草根丸 一盒三元
化痔草根丸 一盒三元
甜尿草根丸 一盒三元
小腸氣痛丸 一盒三元
風濕骨痛丸 一盒三元
夜夢遺精丸 一盒三元

送禮貨品最完全之商店

購物送禮注意

倭賊無道、侵掠中原、生產區域、同受摧殘。加以沿岸封鎖、運輸為艱、諸君採辦國貨禮品、宜早為佳、以免向隅

本公司之新目錄現已出版內容備載萬有中國名產如絲綢綉品男女衣冠中國絲綢衫類綉品正裝男女絲巾絲襪官燈古玩等無不應有盡有且每有珍瓏之電機按樣詳細說明採辦極易 諸君得此目錄足以解決冬節送禮一切煩雜問題但願諸君早來採辦以免向隅於本月廿五以前奉送經交易之顧客其未經交易之顧客希賜函示知當即送閱

民國廿六年拾月拾五日 雲國光公司啟

雲國光公司啟



寒天又到了 君所需於禦寒之衣物其多本店有大批羊毛綉結、毡帽、內衣、上市之上等線仔絨短襪與長襪無論現成的或定做的如蒙惠顧特別計平

International Clothing Co. 44-48 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

Viaduct Drug Store Cor. Main & Georgia Sts. Phone Sey. 3421

壯陽藥丸及葯水

時東律葯水 (Stone Root Compound) 最適宜背痛、腰部、膀胱及風濕之用(又有李維氏益深高) 專治癩癧各種皮膚疾病 價錢每樽一元二毛五

緬夾佐治街懷亞德藥房啟

足部疼痛 幾成跛夫 體育教師 四肢失靈 假如風濕令汝四肢不靈、狼狽可憐、請讀下函、用此葯、如針刺一般、而最難睡三四小時、待不能行動、余雖用油擦身、并服丸、然卒無效果也、適有人勸余服食加辣陣、余時已失望、遂如其言、既而食其、較前時痛為舒爽、故保救余者、實加辣陣也、能杜絕尿酸之過積、更得獲解救、此種功效、加辣陣確能當之、凡如針刺刀割之風濕痛者、皆能由加辣陣醫滅除、因該葯有消除血中尿酸之特殊效力也。

Kruschen Sales E. Griffiths Hughes Ltd.

廣東新聞

維持市郊治安

廣州專訊 廣州市政當局 在本市為華南重地 當此國難嚴重之時 對於治安應如何謀穩固 以安人心 故除飭由憲警軍各當局加緊辦理維持外 并訓練大幫義務警察 以便協助維持市面治安 查經已開始訓練 短期內即可出動 此項義務警察 除派在市面站巡邏 與壯丁隊合力鞏固市郊治安 受當地分局派出之指揮調遣外 又河南地方 四面環水 故各鄉多毗連海濱 而所有渡客與運輸大小船隻 多滯泊於各鄉濠涌 運致和 公和 崇文 和平等鄉所轄之壯丁隊 總隊部 以滯泊河南各大小船艇 每船留客住宿 最易藏匿匪類 故於十月一日 曾發出佈告 禁止滯泊各鄉之船艇 留客住宿 以杜歹類潛跡其間 最近壯丁特務隊 以日久玩生 誠恐各船艇 弁髦功令 特由昨九日晚起 由壯丁特務隊 開始檢查滯泊河南各鄉之船艇 並已由總隊部下令各組巡查 在於夜間出動期間 須注意於滯泊沿涌各船 如認爲形跡可疑者 即協同下艇 施行檢查 其種種情形 非常縝密 且於昨九日晚 曾拘獲無職業住址之嫌疑匪三名口 帶案研訊 故河南各鄉河面治安 晚來更趨寧謐云

鐵礦產濟難民

廣州訊 省政府主席吳鐵城 昨據六榕寺主持鐵礦具呈到府 以難民慘受戰禍 實深悲憫 特將坐落番禺 順德兩屬寺田九十三畝七分 價值約共一萬二千餘元 盡行獻出 請派員代收投變 得價分賑 主席據呈後 大為嘉許 飭順德番禺兩縣長負責辦理 點收投變 以恤災黎

攝影被炸情形

廣州訊 粵垣迭被日機轟炸 文化機關及非戰鬥員 慘遭殺戮 軍委會政訓處電影部 特派攝影師羅靜予金崑來粵 實地拍攝被炸情形 兩君今已開始工作

香港九龍無一空樓

香港訊 自中國全面抗戰後 倭軍攻上海月餘 毫無進展 乃轉以騷擾我華南洩憤 連日派機轟炸省城 視為常課 目下廣州省城 汕頭 廈門 福州 佛山 江門 順德 大良等處 稍有搬遷者 無不來港暫居 故香港九龍 無一空樓 因求過於供 業主因前四年受減租之痛苦 至此遂一律加租 有等業主 不以同胞逃難為可憐 反視此為發財之唯一機會 有照舊日租項 加至十元至十五元之多 不祇業主為然 包租者 亦大加特加 但目下香港情形而論 商務只有江河日下 并無進展 而柴薪與食用 較往日價高兩倍有奇 以在港有百元工金者 除租項增加百分之二十 日用及魚菜又昂貴百分之三十 則儲日入息一百元 祇得五十元而已 一家八口者 更難為計 所以目下香港居民 雖陸續增三二十萬人 然咸覺有長安不易居之勢矣

叨叨致公堂鳴謝經費

新刊館 大全館 各廿四元 遠東館拾八元 劉利敏 大成館 全利敏 共廿四元 劉孟斌 鍾秀蘭 梁少愛 各貳元 陳如信 簡慶 劉孟斌 各一元

維城華僑洪門拒日協進會通告

逕啟者日賊此次借端起畔 侵犯疆土 蹂躪無辜 兵燹流離 兩月來殘殺我文化傷我物貨 慘絕人寰 誠恐傷風敗俗 中外莫不茶毒矣 對此不共戴天之仇 豈可不雪 吾僑居南洋之外 披堅執銳 固未敢忘 政府之命 現外尚仗義執言 簽名與彼倭奴 經濟絕交者 五十餘國 吾僑身膺其禍 豈可置諸不理 仰我僑胞 本良心之主張 奮起而一戰 線上凡屬僑倭奴物貨 一概斷絕 交易予彼 經濟重創 蓋因與彼倭奴交易 即間接以資其自強 同胞也 若堅持抵抗 彼倭奴雖橫暴可恃 看其行將自敗 願各勉旃

亞洲旅館

AH CHOW ROOMS 加拿大 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本旅館設在雲高華埠適中地點久蒙僑胞踴躍來往 咸稱便利 房舍寬敞 牀褥雅潔 汽爐溫暖 冷水熱水 溫泉水浴室 近更改良 裝修完備 租價克己 僑胞惠顧 加意歡迎 電話 2953 L 門牌片打 街東三九號馬金紫總堂樓下 司理馬本步敬啟

壯陽續嗣丸

夫人人生缺憾。莫若陽痿。陽痿乃絕人之嗣。斷人快樂。縱有嬌妻美妾。亦無樂趣。雖富有百萬。遺下誰承。言念及此。能不悲痛。若欲補救。亡羊。請服本堂之壯陽續嗣丸。培補命門。精氣充足。勢無藥甲曳兵之虞。功效極偉。若不鮮驗。原銀奉回。

內消痔丸

主治肛門瘻。內外痔瘡。大便艱難。腸頭反凸。遠年疝氣。壹服見功。若不效驗。原銀奉回。

楊梅脫癬膏

主治牛皮頑癬。紅雲血癬。疥癩紅點。楊梅爛脚。痛癢不堪。壹貼全愈。

活命靈丹

主治楊梅結毒。遍身潰爛。膿水淋漓。痛苦難當。疥癩瘡癤。一掃全愈。

奇異靈丹

主治統治痲疾。風濕骨痛。花柳餘毒。遍身瘡癤。皮厚層層。百藥無效。一服見功。萬病消除。

種子靈丹

主治孕育艱難。試以靈丹。得以柔媚。醉醺。雖之素來不孕者。亦可孕矣。

愛情花露

主治維持永載。久戰不倦。血淋白濁。鵝頭疔瘡。橫痃芒菓。魚口便毒。小兒疳積。大便不通。楊梅結毒。喉爛鼻崩。腸物潰爛。遍身瘡癤。癢如虫行。最重之症。三服全愈。百發百中。對於身體絕無妨礙。

統新藥行

C. T. SUN 900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

曹統新醫生內外全科精理咳血花柳白濁疔疔痔瘡雜症發售經驗良葯倘蒙僑胞問症取葯一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

恭頌良醫妙藥

曹統新大藥房醫葯善長白濁症試服貴藥房新久白濁丸貳盒完全收功至今年又染痰毒喉間之患蒙付來化痰藥水服之即能化痰果然神效無比特此奉聞敬頌 旅墨國劉日初敬上

小腸氣痛靈丹

統新先生靈丹前因小腸氣痛發作曾向貴號購男子七疝丸數次服後至今未見再發先生之藥為弟解除痛苦功效如神深感盛德弟力能做到的處定必為先生介紹也 Sam Sing, Box 511 New Glasgow, N.S., Can. 林善美上言

皮膚止癢水確神效無雙

啟者弟患手足皮膚濕毒症年有於茲十指居九有裂痕痛苦非常用盡中西藥品無法醫治昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢水真獨一無二之聖藥也 旅加屬片市魯強陳樹芬恭頌 C. S. FONG, BOX 114 Prince Rupert, B.C., Can.



惡頓烟絲：醇淨芬香：請試吸之：則可以知到人人好烟：惡頓烟絲：自捲烟之原故也

陸聲

粵派拳師陸阿采

朱愚齋著

當此之時：羣屏亦殊感不安：以己曾以穢物汚其神像：其歸事必發：事發必向懲運為嚴詰：懲運苟不守我誠語：必盡吐實：果如是：彼烏有不來尋我者：而彼又為邪術之士也：邪術毒人甚多：今處勢瀕危：烏可不預為戒備：因密藏貯有黑狗血之瓶於懷：以防不測：迨早膳已陳：方與母對坐就食：忽聞門外有叩戶聲：羣屏遙詢為誰：曰：我也：又曰：李翠屏姑娘今在家否：語發：羣屏立為色變：投箸而起：疾取匕首寓於手：劉氏呢狀大駭：急詢之曰：爾何為也：羣屏曰：莫問：茲事兒自知之：母可出面來者：如其人為面潤而額骨其露者：其人乃兒之敵也：苟與之會：可說兒他出不在此：如此：禍可免矣：劉氏聞

言：失色股慄：足沈重不欲行：然事已至此：欲避無從：不得已拔關出而之：從而默察其貌：果如羣屏之言：第其人一無懼悍之色：且笑容可掬：心始略安：乃詢其來意：來者曰：某名張法玄：為羣屏姑娘之戚也：茲來有言欲語於彼者：敢問其今在家否：劉氏曰：爾來真湊巧矣：羣屏去日外出：今猶未歸也：如有事欲語於彼者：可留語於吾：吾為其母也：法玄曰：茲事亦可告於伯母者：某夙慕羣屏聰慧過人：欲效羣屏之依附木瓜樹者：第今之所語：殊屬唐突：不過傾慕已甚：不得不冒昧陳：方與母對坐就食：忽聞門外有叩戶聲：羣屏遙詢為誰：曰：我也：劉氏曾為羣屏所囑：知法玄為羣屏之敵：其有此言：於羣屏不利者必矣：不獨此也：且彼已納羣屏為婦：婚未及百日：今何故復欲納羣屏為室者：彼之用心：亦可知矣：乃曰：爾即依法玄先生言：其是吾之戚矣：願有言欲詢於先生者：吾戚威運：已煩先生為婦：彼亦為聰慧過人之人也：何為未及百日而又欲

洪門信條

以忠誠救國

以義氣團結

以義俠除奸

鄂邊區副司令兼武漢警備司令：馮慶之：氏上書國府：願任殺賊前驅：然當局以武漢亦為重要區域：勉以嚴守防地：以待殺賊之機：雖經氏上書再三：亦不為所許：張因軍令難違：鬱鬱不歡者久：迨賊機來襲武漢：氏率高射砲隊冒險作戰：而毀賊機八架：獲賊機師二：繼承于此亦稍足自慰矣：

鄂邊區副司令兼武漢警備司令：馮慶之：氏上書國府：願任殺賊前驅：然當局以武漢亦為重要區域：勉以嚴守防地：以待殺賊之機：雖經氏上書再三：亦不為所許：張因軍令難違：鬱鬱不歡者久：迨賊機來襲武漢：氏率高射砲隊冒險作戰：而毀賊機八架：獲賊機師二：繼承于此亦稍足自慰矣：

警備武漢之陳繼承

(刑)

馮戰爆發後：賊謀威脅我各省市鎮：曾派飛機首領杭州武漢等地轟炸：然均不逞：計其飛機武漢前後九三：而被我高射砲擊落飛機共八架：統率所部防空以警備武漢者：為陳繼承：籍江蘇靖江縣：胸富智識：智勇過人：為保定軍校第二期畢業生：袁氏稱帝時：憤然走粵聞入護國軍：被任參謀：襄贊戎機：精謀獨運：故討袁之役：曾建殊勳：民十三：為將介石賞識：委充陸軍軍校教官：北伐時：任副師長：克復南昌之役：勇戰受傷：因功升廿二師長：率部東下：克復江浙等省：所部勇敢善戰：軍紀肅然：一時有模範師聲譽：迨五三慘案發生：調駐首都：以資拱衛：國軍縮編：改任第三師師長：十八年升本師師長：以積功勇敢：被賜一等寶鼎勳章：其後率所部駐節武漢：并任湘

朱彭軍中之英雄

(蕩)

朱德彭德懷部眾：今已改編為第八路軍：朱彭且通電分任總副指揮：東指抗日：此濟濟多士：不獨多奇男子：且多英雄：據遊平其中者言：此中傑出者：為劉英：張開天：洛甫：陳德清：鄧發妻政治保衛局局長：劉雲仙（秦邦憲博古妻）：危拱之（葉劍英妻）：危秀英：李伯劍：楊自時：同日趨嚴重後：都市居留者：多携眷返鄉：五邑一帶：年來遷徙眷屬出居城市者：估計當在四拾萬人以上：而益四拾萬人中：屬於富及全國：荷如李氏言：則長期抗戰庶幾有濟乎：

李務滋提倡節約

(大刀)

李務滋：數亦不資：今以生命保存故：始回復其鄉村生活：然以戰事之影響：乃使國人生活頓歸清儉：則金錢之節約：亦不鮮也：乃新會縣長李務滋：鑒於還鄉留居者之驟增：遂訓飭各區鄉紳：誥諭鄉人：節約生活消費：集中有用金錢：以至於積存有關軍用品物之破壞器皿：貢獻政府：以加厚抗戰力量：語重心長：寓意亦甚雋逸：蓋長期抗戰中之捐輸：大部實力：仍寓於中等人家：蓋大富翁究有限：集全國殷富資產：尚不及小康者之四份力量：故大眾每月能節約五角：則全國可得貳萬萬二千萬元：故我如決心抗戰：則全民節約：每人每月有五角之捐輸：則抵抗敵入：垂百數十年而不虞戰費缺乏：李氏之意：竊謂鄉人節約：不浪費有用之金錢器皿：則雖巧者：如能勤求破銅鐵之屬：日積月累：月得六錢：集腋足以成裘：眾志即成城矣：願我五邑人士以至粵省及全國：荷如李氏言：則長期抗戰庶幾有濟乎：

華北五省之富源

(北)

華北五省：(河北、察哈爾、綏遠、山西、山東、面積共計一百萬方公里)約佔全國總面積百分之九。華北五省人口：共計九千萬：約佔全國百分之二十。華北五省的小麥：約佔全國產量百分之二十六以上。華北的河北山東山西三省的棉花：約佔全國總產量的百分之四十二以上。華北五省大麥及雜糧：約佔全國總產量百分之十四。華北五省豆類：約佔全國總產量百分之二十。華北五省的胡麻：約佔全國總產量百分之四十四。華北五省的花生：約佔全國總產量百分之四十三。華北五省的煤產量：約佔全國百分之五十三以上。華北五省的煤產量：約佔全國總產量百分之四十五。華北五省的鐵礦儲量：約佔全國(東北四省除外)：總儲量百分之五十二以上。

加拿大
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

新到 大幫
大蕊雙托金英芳金清芳
水仙花頭嶺南槐枝乾各
款嚴茶糖薑薑薑最合送
禮佳品仰各 僑胞賜單
光顧有厚望焉
代理
黃廉士醫生
肺癆草根丸每盒五圓
花柳搜毒草根丸每盒三圓
白濁草根丸每盒二圓
皇冠化學公司醫痔 每盒壹元

The Canada Rice Sales Co.
加拿大 米
343 Railway St. Vancouver, B.C.
電話 Trinity 5351

本號專辦各種上等中國米入口在加拿大各大雜貨發行商店均有本號白米發售華友購米時請認明要取下列各種便不至誤
三紅星特等絲苗
(紅唛)一等絲苗
(黑唛)絲苗
CRM 唛一等壹占
C 唛一等壹占
本號專事接理漁濕福食。
并製造藍雀唛菱粉米碎與米粉。顧客垂詢無任歡迎

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E. Vancouver B.C.
Phone Doug. 5583

新到大宗 冬節貨品
批發 錦磁彩親美金
發 綉盒盅彩人英
特 棧竹瓦新盒盒芳
別 山籃盅糖桃水
相 絲巖薑薑枝米仙
宜 巾茶薑爭乾織花

中興公司
CHONG HING CO.
214 Centre St. CALGARY, ALTA.
正金英芳花頭
彩盒生晒枝乾
磁瓦翠香糖羌
錦盒竹籃名茶
江西西式杯碟
時款花盆花磚
中國絲棉織品
蘇杭雜貨藥材
仰我僑胞惠顧
批發特別相宜

廣珍金器鐘錶舖
Kwong Chin Ho Co. 39 Pender St. E.
(Phone Sey. 8069) Vancouver, B.C.

最新款男裝鑽石戒指
最新款女裝鑽石戒指
最新款男裝鑽石戒指
最新款女裝鑽石戒指

鄧浩泉內外方脈兼理眼科
古云醫不三世不服其藥誠以醫理其微若非增加閱歷繼續參研未可輕於嘗試也本醫牛祖上世習岐黃家傳學術淵至先父錫麟遂得主持方脈便醫院醫席數十年成績頗大善醫難症復以醫德之法兼並所經驗之方針傳授子弟本醫精研斯先緒問世來加寓維城多年頗著功效深蒙僑胞踴躍近由祖國復返轉駐雲城特此佈達俾欲消除疾苦講究衛生者知所趨焉
館現遷往哥林比街四三五號

宛地辭致公堂啟事
啟者本堂會長葉世海先生因過境營業不能親履職務提出辭職業經開會准其告退補選心一先生繼任自後各公堂如有文件來往請寄交會長心一與書記林榮洽兩先生收可也此佈
民國廿六年七月十五日



新印務局

機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎

電話 五五七五

售發印期日動活文中幫大
五毛二元一只每
奉寄即當閱取如備印本樣章圖

HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

房藥華中
JONG WAH CO.
296 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

下樓部支總黨民國在舖

ECZEMA
KLEEREX
Heals Psoriasis etc.

奇利力士藥膏治大泡瘡、發癢、酒刺、金錢癬、赤斑、大膿泡及其他皮膚病。神效非常。

每盒五毛、一元、不等

總代理中華藥房啟
外埠寄費貴客自理

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

徐如悅

本醫生前年歸國任廣州陸軍軍醫學校主任 現任廣東省立第一軍醫正等職現告假回抵本市乘便復設診所於西士定街四十六號(即最近之德市政廳三樓三零四號)專治男女內外全科及接生工人補血會傷症願有病者知所就醫焉

(診所時間) (電話)
上午十點至十二點 醫所千汝地三一四
下午兩點至六點 住宅蘭倫三壹壹壹L
藥房詩慶六五六四X

此外請向福星西藥房詢問

二埠致公堂鳴謝五祖誕香油

梁廷焯 廣順隆 葉崇義 譚文廣 蘇杜儀 劉健福
江焯 林勝 陳旺 以上各五毛
葉遠揚 劉仕 黃享 潘林 吳昌 司徒文源
余福和 林文合 趙保 林三和 廖啟烈 廖源
朱煥溢 黃柱昌 鄭顯 宋福如 宋昭愷 黃安
張培林 李發星 李來百 李來千 廖明
李聖燕 梁煥石 陳金泉 李煥偉 黃禮富
張明焯 羅子貞 李聖創 梁煥 以上各貳毛五

WING WING CO.
21 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B.C.

Wing Wing Co. logo with decorative elements and Chinese characters.

定期出巡西江

水利局長楊華日 以前月西江高明肇慶三水等處 發生水災 圍基崩毀 業先後撥出巨款賑濟 及修築各圍基 故現為視察西江各圍修繕情形 及各邑整理水利建設進程如何起見 特決定於拾月十日親行前往高明三水 西江各邑一帶視察 同時對於各邑水利改革 亦極為注意 使各縣水利改進後 糧食得以增加生產 視察期定為壹個星期完畢返省云

救亡演講比賽

東莞訊 縣立民衆教育館館長黎慶銘 以際茲全面自衛抗戰 經已展開 為提高民族意識 激揚愛國情緒 加強本邑民衆救亡力量起見 特舉辦救亡演講比賽 分成年及兒童兩組 由九月拾五日至拾月十四日為報名日期 拾月十六七兩日為比賽日期 比賽題目為「自衛抗戰中我們應有的責任」該館經已發出通告 歡迎各界民衆報名參加 並分函各機關及名流徵集獎品云

婦女組慰勞隊

三水函 邑屬婦女工作會 以前方將士浴血抗戰 保衛國家民族 功高偉績 特發起組織前線慰勞隊 現經籌備就緒 分頭徵集大量慰勞品 俟徵集完畢 即行出發前線慰勞 又三水縣黨部暨新運會防空支會合辦婦女救護訓練班 現經聘定醫師開始訓練 井規定每校最低限度 選送女生五名 入班訓練 俾便來服務於前方與後方救護工作

沉三船斃數人

惠陽函 東江上游龍川老隆河源惠陽博羅各地潦水 九月四日漲漲五尺餘 東江沙河面 因潦急沉沒順和義益號船兩艘 附近各鄉民 紛紛避險 場屋十餘間 又博羅縣村上游河道潦水 四日下午增漲二尺 梅河田湖各鄉基圍 由鄉民強流看守 又東路省道廣汕嘉惠兩路 仍未完全通車 查海陸兩路及惠紫路橋樑 間有被山潦沖毀 又三日 惠州永泰駁船滿載新穀四拾餘萬石及藤頭百餘籠 往省發售 詎駛至大尾尾河面 因潦急全船沉沒 溺斃船件數人

四邑輪渡組隊護航

四邑各屬輪渡 以值茲非常時期 航行政安 關係重要 自衛保護 刻不容緩 以該渡等所經新會禮樂 爛大船 閃濶口 上淺口等地方 向為盜匪出沒之區 現奉省當局命令 商請每渡抽調勇若干名 編隊駐防上述各砲樓 以資保護 各渡奉命 刻已將應派之隊兵姓名年籍及槍彈號數列表報到編隊 至餉糧經費 聞擬向所經當地河面輪渡酌予征收云

設地稅征收處

粵省整理地政工作 自經地政局決定 不因戰事影響而停頓 頃查南番汕等六縣土地 自經測量完畢 即計劃開徵地稅 經由該局與財廳兩方 擬定在各縣市設立地稅徵收處 辦理征收地稅事宜 現查各該縣市已分別成立 地址設於縣府 以便就地由縣府派員料理云

人口驟增物價高漲

梧州訊 八月十八日粵垣自發生敵機空襲警報後 婦孺多避政府勸諭 紛紛離市赴各邑安全地帶居住 梧州為西江上游市鎮 防空設備亦極稠密 故廣州人士遷梧居住者接踵而至 計旬日來梧市突增二萬餘 當時市面情形頗形熱鬧 以平日約四萬人之市區 突增此巨量人口 影響所及 糧價房租均告飛漲 所有酒店旅館舍房均有入滿之患 物價較平日約漲拾份之四五 柴米市情 計上等油粘米原日每担值十二三元 現已漲至十八元 中等油粘米平日每担值十一元 現漲至十七元 普通白米平日每担值拾元或拾一元者 現已漲至十六七元之間 其間包粟大豆番薯雜柴油各物亦均同時告漲

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

西醫

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接骨推拿工人創傷 兼補血 補肺注射回國防疫注射

翼翼 邦耀

地址 198 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
電話 5028

拜二朝 拾二點 拾二點 贈醫不收分文

新到山各種鮮明瓜仁茶米發行

趙邦立統理內外全科花柳雜症

Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone No. 6923R

價目 全副器具連藥水共銀拾五元 小取具獨用藥水銀五元

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗丹膏散

此藥專治咳嗽 氣喘 痰多 肺癆 吐血 咯血 潮熱 盜汗 遺精 白濁 婦女經閉 崩漏 帶下 產後諸症 功效如神 凡患此症者 宜早服此藥 必能藥到病除 誠為居家旅行必備之良藥也

房中快樂水

房中快樂水 馳名久已 非是車大炮 用過皆贊許 堅硬如鐵 戰更興趣 完全係補品 益精養神 固本培元 延年益壽 誠為男女必備之良藥也

Ke Ling Tong 386 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

腎中寶確能治療

腎部陽萎等弊病 與陽久戰之功能 堅如鐵錐的勇氣 交接不倦的精神 擔保速效 每盒一元 貳元 伍元 拾元 溫哥吧機靈堂廣告 代理處 廣萬生

醫生鍾樹生 寓實來旅館二十二號房

腎中寶

腎中寶 補腎 壯陽 益氣 養血 誠為補腎之聖藥也

海狗鞭健腎丸

天壽堂藥行

服常翁老

把握、忽受疾病縛住、心下如何? 所以要求前程發達、須先養成健全體魄與夫充足精神

姑嫂丸 治婦女經病不育

溫哥華代理 金利源 活生行

達權總社鳴謝廿五年全年經費芳名

黃香雪女士五元 關蕙芳女士貳元半 鄭振秀 曾傳學 張榕杰 朱小鳳女士 各三元 李照 岑平恩 李希賢 周國智 林仕豪 伍錦 胡富和 曹子晉 張煥章 周永熾 以上各貳元 唐正惠 翁新芳 黃寬培 周家等 鄭慶昌 周隆榮 鄭社炳 鄧開 劉秀雄女士 以上各壹元 陳任盛 鄧炳 以上各壹元

華館旅來賓

LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
〇六貳九貳貳話電

寶來旅館 設在雲城 片打街東 二五八號 樓高五層 房間百二 被褥鮮明 冷熱水龍 四時順應 租居亦可 暫住聽命 租價克己 往來利便 向所讚稱 僑胞賜顧 格外歡迎 本旅館同謹啟

鳴謝達權社鳴謝經費芳名

新利館 大全館 各八元 遠東館六元 黃容芳三元 劉孟斌 鍾秀蘭 周作 葉勝 梁少愛 馬心慰 吳一海 馮雙德 馮恆漢 鄭彰統 以上各貳元 劉孟斌 陳財源 梁逸邦 黃基彪 鄭家振 陳如信 陳象慈 呂麟 簡慶 以上各壹元

溫哥華代理 金利源 活生行

城埠 萬有堂

總行香港德輔道中 分行廣州十八甫路